

SAY GOODBYE TO FLATSCREEN SOUND

and say HELLO to the new sound of television...

DESPÍDASE DEL SONIDO DE LA PANTALLA PLANA
y SALUDE al nuevo sonido de la televisión

DITES ADIEU AU SON DE VOTRE TÉLÉVISION À ÉCRAN PLAT
et DÉCOUVREZ une nouvelle expérience sonore pour votre télévision

Boston Acoustics

TVee One Speaker Base

1 | PLACE YOUR TV ON THE SPEAKER BASE

COLOQUE SU TV SOBRE LA BASE DE ALTAVOCES | PLACEZ VOTRE TÉLÉVISEUR SUR LA BASE DU HAUT-PARLEUR

CAUTION: Place your flatscreen TV and TVee One speaker base on a flat and steady surface.

ES CUIDADO: Coloque su TV de pantalla plana y la base de altavoces TVee One sobre una superficie plana y firme.

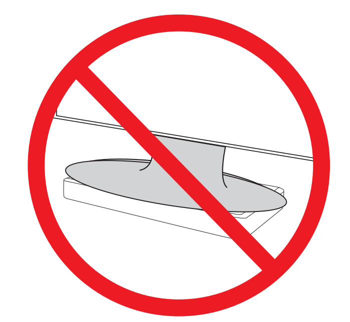
FR AVERTISSEMENT : Placez votre télévision à écran plat et la base de haut-parleur TVee One sur une surface plane et stable.



Never the place TV on the edge of the TVee One speaker base.

ES Nunca coloque la TV sobre el borde de la base de altavoces de TVee One.

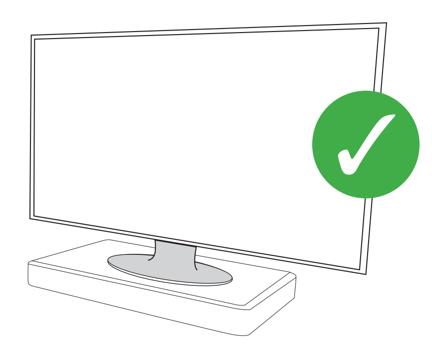
FR Ne placez jamais la TÉLÉVISION sur le rebord de la base de haut-parleur TVee One.



Make sure the TV base is not larger than the TVee One speaker base.

ES Asegúrese de que la base de la TV no sea más grande que la base de altavoces de TVee One.

FR Assurez-vous que la base de la TÉLÉVISION n'est pas plus large que la base de haut-parleur TVee One.



Your TV should always be securely centered on top of the TVee One speaker base.

ES Su TV siempre debería estar centrada firmemente sobre la base de altavoces de TVee One.

FR Votre TÉLÉVISION devrait toujours être centrée de manière stable sur le dessus de la base de haut-parleur TVee One.

2 | CONNECT YOUR TV

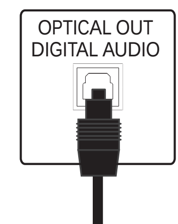
CONECTE SU TV | BRANCHEMENT DE VOTRE TÉLÉVISION

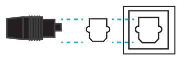
Back of Television
Parte trasera de la televisión | Arrière de la télévision

Your television's "Optical Digital Out"

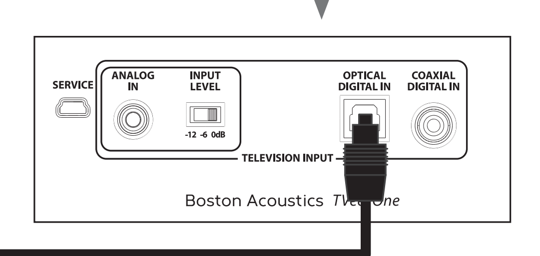
"Salida digital óptica" de su televisión

La « sortie optique numérique » de votre télévision





Back of TVee One speaker base
Parte trasera de la base de altavoces de TVee One | Arrière de la télévision



TVee One "Optical Digital In"

"Entrada digital óptica" de TVee One

L'« entrée optique numérique » du TVee One

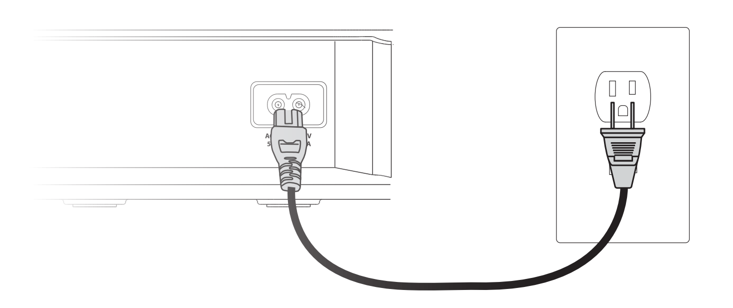
No Optical Out? No problem! Check out the TVee One manual for more information.

¿No hay salida óptica? ¡No hay problema! Consulte el manual de TVee One para más información.

Aucune sortie optique? Pas de problème! Vérifiez le manuel d'utilisateur du TVee One pour obtenir plus d'information.

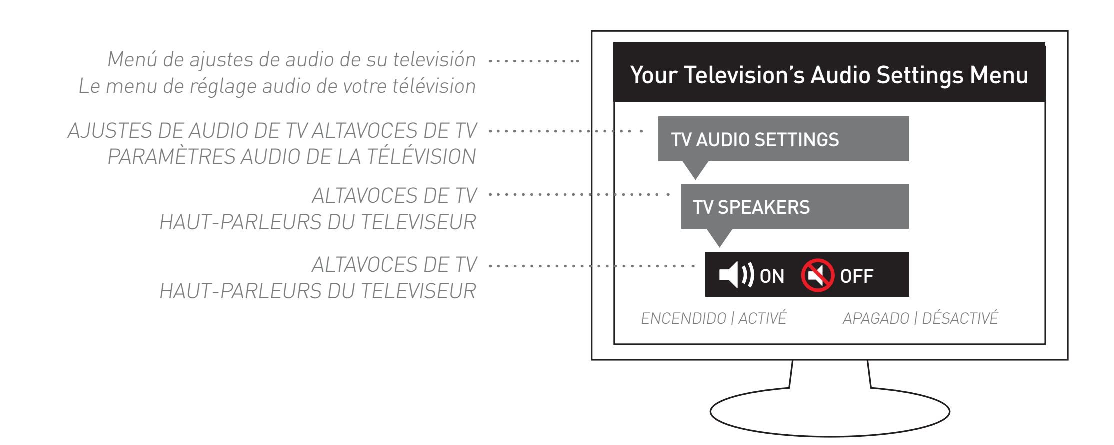
3 | PLUG IN YOUR TVEE ONE

CONECTE SU TVEE ONE | BRANCHEMENT DE VOTRE TVEE ONE



4 | TURN ON YOUR TV AND TURN OFF ITS SPEAKERS

ENCIENDA SU TELEVISIÓN Y APAGUE LOS ALTAVOCES DE LA TV | METTEZ VOTRE TÉLÉVISION EN MARCHE ET DÉSACTIVEZ LES HAUT-PARLEURS DE LA TÉLÉVISION

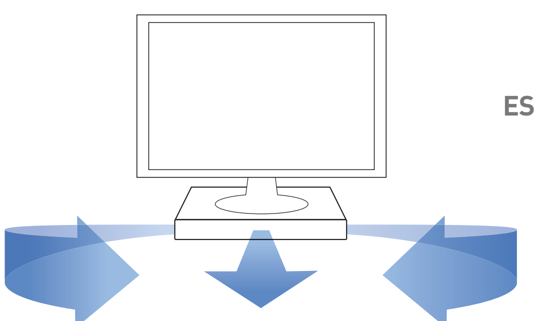


If you are unable to shut off your TV's speakers, consult the TVee One manual for detailed instructions on what to do next.

ES Si usted no logra apagar los altavoces de su TV, consulte el manual de TVee One donde encontrará instrucciones detalladas sobre qué hacer a continuación.

FR Si vous n'êtes pas en mesure désactiver les haut-parleurs de la télévision, consultez le manuel d'utilisateur du TVee One pour connaître les instructions détaillées des prochaines étapes à effectuer.

ENJOY...



TVee One automatically turns on when it senses a signal.

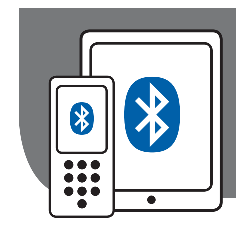
ES TVee One se enciende automáticamente en cuanto detecta una señal.

FR Le TVee One se met en marche automatiquement lorsqu'il détecte un signal.

It's time to enjoy your favorite television shows, movies, sports, or music with room-filling sound.

ES Es hora de disfrutar sus programas de televisión favoritos, películas, deportes, o música con sonido envolvente.

FR Vous pouvez maintenant profiter de vos émissions de télévision, films et émissions de sports préféré, ou un spectacle de musique avec un son enveloppant.



Want to connect your BLUETOOTH device?
Quiere conectarse a un dispositivo BLUETOOTH?
Vous voulez brancher votre dispositif BLUETOOTH?

To pair the device to the TVee One for the first time:

1. Press-and-hold the Bluetooth key (front panel or remote) for at least 3 seconds; the Bluetooth LED will begin to flash quickly.
2. From the Bluetooth list on your device, select "TVee One."

Para emparejar el dispositivo de TVee One por primera vez:

1. Presione y sostenga la tecla Bluetooth (panel frontal o remoto) por al menos 3 segundos; el LED de Bluetooth empezará a destellar rápidamente.
2. De la lista de Bluetooth de su dispositivo, seleccione "TVee One."

Pour jumeler le système TVee One avec un appareil pour la première fois :

1. Appuyez et maintenez enfoncer la touche Bluetooth (sur le panneau avant où la télécommande) pendant au moins 3 secondes; la DEL Bluetooth commencera à clignoter rapidement.
2. À partir de la liste Bluetooth sur votre appareil, sélectionnez « TVee One. »

TVee One AND YOUR REMOTE CONTROL

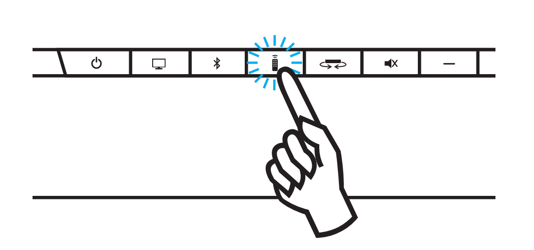
TVEE ONE Y SU CONTROL REMOTO | TVEE ONE ET VOTRE TÉLÉCOMMANDE

It's easy to "teach" TVee One to respond to nearly any conventional IR (infrared) remote, so that you may continue to use your favorite television or cable/satellite remote.

ES Es fácil "enseñar" a TVee One a responder a casi cualquier remoto convencional IR (infrarrojos), de tal forma que usted pueda continuar usando su televisión favorita o remoto de cable/satélite.

FR Il est facile de « programmer » le TVee One pour qu'il fonctionne avec à peu près n'importe quelle télécommande à infrarouge, pour que vous puissiez continuer à utiliser votre télécommande de télévision ou de décodeur préférée.



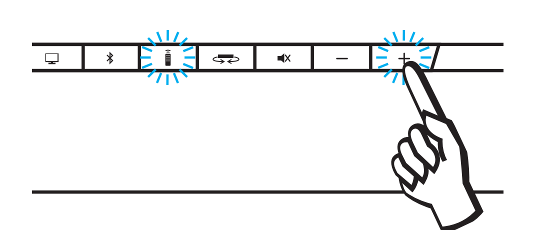


Enter Learning mode by pressing and holding the Learn button for 3 seconds. The Learn button will begin to flash when Learning Mode is active.

ES Introduzca el Modo de aprendizaje presionando y sosteniendo el botón Aprender durante 3 segundos. El botón Aprender empezará a destellar cuando el Modo de aprendizaje esté activo.

FR Entrez en mode de programmation en appuyant et en maintenant enfoncé le bouton Apprentissage pendant 3 secondes. Le bouton Apprentissage commencera à clignoter lorsque le mode de programmation sera activé.



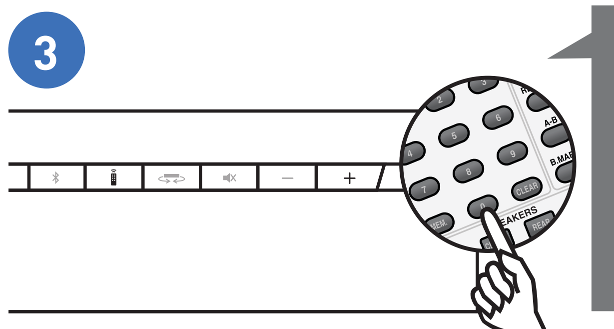


Press the front panel key that you want to assign a command to. It will begin to flash along with the Learn button.

ES Presione la tecla del panel frontal a la que usted quiera asignar el comando. Empezará a destellar junto con el botón Aprender.

FR Appuyez sur la touche du panneau avant pour laquelle vous voulez assigner une commande. Elle commencera à clignoter en même temps que le bouton d'apprentissage.

3



Repeat steps 1-3 to learn more commands.

Repita los pasos 1-3 para asignar más comandos.

Répétez les étapes 1 à 3 pour assigner d'autres commandes.

Aim the "source" remote (like your TV or Cable remote) at the Learn button on the TVee One from about 18" (0.5m) away.

Press the button on the source remote that you want the TVee One to learn 4 times. When the TVee One successfully learns the command, the buttons on the TVee One will light solid. If the buttons flash rapidly, repeat these steps again.

ES Apunte el remoto "fuente" (por ejemplo, el remoto de su televisión o del cable) hacia el botón Aprender en TVee One desde una distancia aproximada de 18" (0.5 m). Presione 4 veces el botón del control remoto fuente que usted quiera que Tvee One aprenda.

Cuando TVee One aprenda el comando satisfactoriamente, los botones de TVee One se encenderán en sólido sin destellar. Si el botón destella rápidamente, repita estos pasos nuevamente.

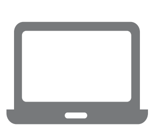
FR Pointez la télécommande « source » (comme la télécommande de votre téléviseur ou décodeur) vers le bouton apprentissage sur le TVee One à une distance d'environ 0,5 m (18 po). Appuyez 4 fois sur le bouton de la télécommande source que vous voulez faire apprendre par le TVee One.

Lorsque le TVee One a appris correctement la commande, les boutons sur le TVee One s'allumeront sans clignoter. Si les boutons clignotent rapidement, répétez ces étapes.

Boston Acoustics



Questions? Call 1-877-924-5817
9:00 – 8:00 EST Monday through Friday



www.BostonAcoustics.com
Click Support | Cliquez sur Support | Haga clic en Support

Printed in China